

From: Kasia [Ikigai Connections] nihongojobs@ikigaiconnections.com
Subject: Personal & Business Updates ★ 最新情報を発表させて頂きます。
Date: February 22, 2022 at 08:26
To: info@ikigaiconnections.com

K

[View in browser](#)

Nihongo Jobs

Job Board for Japanese Jobs in the US from Ikigai Connections

Newsletter for Employers

企業向けニュースレター

お世話になっております。ミシガン州の冬は雪に覆われていますが、太陽が輝いているときはとても気持ちが良いです。

I hope you are doing well! The Michigan winter is keeping us covered in snow, but it's very nice when the sun is shining ☀

今月は、個人的にとても嬉しい情報を2つ紹介したいと思います。2018年8月から頑張ってきておりまますので、このような評価は私にとって大きな意味を持ちます。

This month I would like to share 2 pieces of information that are very exciting to me personally. I have been working very hard since August 2018, so this kind of recognition means the world to me.



在デトロイト日本国総領事館の進藤総領事と優秀な奥様に夕食に招待して頂き、大変光栄でした。Great Lakes JET Alumni Association (五大湖JET同窓会) 会長のアリシア・スミスさんも、この素敵な会話に加わってくれました。日米の架け橋となることに協力的な外交官がこの地域にいることを、私は誇りに感じています。

It was an immense honor to be invited to dinner by the Consul General Shindo and his brilliant wife of the Consulate-General of Japan in Detroit. Alicia Smith, President of the Great Lakes JET Alumni Association, also joined me in this lovely conversation, and I am proud to have a diplomat in our region who is so supportive of being a bridge with Japan and the US.



もう一つのニュースは、[Come To America](#) Business Trend Magazineに私の記事が掲載されたことです。これはアメリカの日系企業のディレクトリで、年に1回発行されるのですが、このディレクトリを利用している企業に私の記事を観てもらえるということで、とても嬉しく思っております。（記事は[こちら](#)でご覧になります。）

The other bit of news is that an article about me was published in the [Come To America](#) Business Trend Magazine. This is a directory of Japanese affiliated companies in the US that gets published once a year, and I am beyond excited that my story gets to be seen by companies that utilize this directory. (The article can be read [here](#).)





この起業の冒険にご参加し、サポートをして頂きまして誠にありがとうございます。

Thank you for joining and supporting me on this entrepreneurial adventure!